

<<实用汉英翻译教程>>

图书基本信息

书名：<<实用汉英翻译教程>>

13位ISBN编号：9787560024899

10位ISBN编号：7560024890

出版时间：2002-4

出版时间：外语教学与研究出版社

作者：曾诚

页数：283

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

## <<实用汉英翻译教程>>

### 内容概要

《实用汉英翻译教程（新）》是为英语专业高年级翻译课程编写的汉译英教材，共有18个单元，供两学期之用，也可与其姊妹篇《翻译教程》（英汉部分）同时交叉使用。

《实用汉英翻译教程（新）》单元按体裁划分。  
在体裁和题材的选择上，尽量使种类丰富，以提高学生的兴趣，使他们初步熟悉各种常见文体。

《实用汉英翻译教程（新）》每单元各有五个部分。  
第一部分是篇章为单位的译文学习，形式包括对照阅读、比较译文、评论译文、赏析译文等，旨在使学生认识一些带有普遍意义的翻译难点，并从他人的经验和教训中获益。  
第二部分是段落、单句或词语为单位的译例分析、翻译练习、修改译文、选择译文、赏析译文、查阅词典和讨论等，希望学生通过这些练习摸索并掌握一些翻译方法，以解决第一部分提出的翻译难点。  
第三部分为思考题，目的是引导学生思索翻译中带普遍性的问题，逐步认识翻译的性质和特点。  
第四部分是翻译作业，体裁与第一部分的内容相同，题材也相同或相近，并基本包括相应的翻译难点。  
第五部分为我国著名翻译家简介以及他们的译论，以使学生对我国的翻译史和翻译理论有一个初略的认识。

<<实用汉英翻译教程>>

作者简介

曾诚，北京外国语大学英语学院副教授，硕士研究素倒是，主要研究方向为口、笔译方法与技巧，长期从事口、笔译教学。

曾作为富布莱特学者在美国纽约皇后社区学院讲学。

<<实用汉英翻译教程>>

书籍目录

- 第一单元 笑话
- 第二单元 成语故事
- 第三单元 寓言
- 第四单元 城市简介
- 第五单元 旅游资料
- 第六单元 广告
- 第七单元 说明书
- 第八单元 散文
- 第九单元 剧本
- 第十单元 小说(一)
- 第十一单元 古文
- 第十二单元 讲话
- 第十三单元 书信
- 第十四单元 新闻报道(一)
- 第十五单元 新闻报道(二)
- 第十六单元 契约
- 第十七单元 法规
- 第十八单元 小说(二)
- 主要参考书目

<<实用汉英翻译教程>>

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>